



Practical Workshop on Sterilization Sciences

滅菌科學實踐工作坊

29th May 2023

Aim 宗旨

To put updated knowledge and technologies on sterilization sciences into practice.

將最新的滅菌科學知識和技術付諸實踐。

Objectives 目標

1. Upon completion of the course, participants are expected to be able to acquire both theoretical and practical skills on:

完成課程後，參與者將獲得以下方面的理論和實踐技能：

- i. Instrument Inspection and Functional Check
檢查器械和功能測試
- ii. Integrity check on Rigid Container
檢查硬質容器的完整性
- iii. Thermometric Test for Steam Sterilizer and washer disinfectors
蒸汽滅菌鍋和清洗消毒機的溫度測試
- iv. Monitoring Steam Penetration Efficacy by Helix Process Challenge Devices
使用螺旋形 PCD 監測蒸汽滲透效果
- v. Verification of Hand Hygiene by Adenosine Triphosphate (ATP)
三磷酸腺苷 (ATP) 對手部衛生的驗證

Date 日期

24th June 2023 (Saturday) 2023 年 6 月 24 日(星期六)

Time 時間

Group A (A 組): 0930 – 1230 or 或

Group B (B 組): 1400 – 1700 (2 identical sessions) (2 個相同的課堂)

Remark: If the selected timeslot is full, it will be arranged by the association.

備註：如所選時段名額已滿，將由協會統一安排。

Venue 場地

Lecture Room 1 & 2, 1/F, Tower A, Hong Kong Children's Hospital, 1 Shing Cheong Road, Kowloon Bay, Kowloon, HK

香港九龍九龍灣盛昌道 1 號 香港兒童醫院 A 座 1 樓 1 及 2 號演講室



Workshop Content 工作坊內容

	Contents 內容	Facilitator 主持人
1	Briefing on Theoretical Aspect on Workshop & SSU Tour 工作坊理論方面的簡報及介紹參觀供應中心	Mr. LAW Tat Hong Samuel Ms. LI Kit Yee
2	Instrument Functional Test 器械功能測試	Ms. HO Kam Yee
3	Integrity Check on Rigid Container by Smoke Test 通過煙霧測試對硬質容器進行完整性檢查	Mr. YIP Sing Yau
4	Thermometric Test for Steam Sterilizer and washer disinfectant 蒸汽滅菌鍋和清洗消毒機的溫度測試	Mr. LEUNG Wai Yeung
5	Monitoring steam penetration efficacy by using Helix Process Challenge Devices (PCD) Test 使用螺旋形 PCD 監測蒸汽滲透效果	Mr. YEUNG Wai Chung
6	Adenosine Triphosphate (ATP) Test for Hand Hygiene 三磷酸腺苷 (ATP) 對手部衛生的驗證	Ms. KO Shui Mei
7	Sterile Supplies Unit Tour 參觀供應中心	Ms. LI Kit Yee

Target Participants 目標參與者

Ex-participants of either course; 曾修讀以下課程的學員；

1. Sterile Service Certificate Course 無菌服務證書課程
2. Sterilization Sciences Course 滅菌科學課程
3. Advanced Sterilization Course 高級滅菌課程

Continuing Nursing Education (CNE) Points 持續護理教育學分(CNE)

Total contact time is 3 hours and the CNE awarded is 3 CNE credit points

總授課時間為 3 小時，授予的 CNE 為 3 個 CNE 學分

Language Medium 培訓語言

Cantonese with supplement in English 粵語輔以英語

Assessment 評估

After completing the workshop, participants will be assessed

工作坊完成後，參與者將接受評估

Award of Certificate 頒發證書

Certificate of attainment will be issued to participants who have completed the assessment with satisfactory result. 完成評估並取得滿意成績的參加者，將獲發修讀證書。



Course Fees 課程費用

1. HKSSMA Member HK \$ 300; HKSSMA 會員 HK\$300
Non-member: HK\$ 450 非會員：450 港元
Mainland Nurse HK\$300 國內護士 300 港元
2. Registration fees are neither transferable nor refundable 一經取錄，學費不能退還或轉讓

Registration Deadline 截止報名日期

Application deadline: **5:00pm 10th June 2023**

截止申請日期：**2023年6月10日下午5時**

Application Procedure 申請程序

1. Applicants should apply through our online application system by clicking <https://www.hkssma.org/education/practical-workshop/registration/> or scanning QR code on or before **5:00pm 10th June 2023**.
申請者需於 **2023年6月10日下午5時** 之前點擊下列連線在我們的網上系統，
<https://www.hkssma.org/education/practical-workshop/registration/>
或掃描二維碼遞交申請。
2. Application results will be announced on **12th June 2023** on the HKSSMA website "<http://www.hkssma.org>" and successful applicants will be notified individually through email.
申請結果將於 2023年6月12日在 HKSSMA 網站 "<http://www.hkssma.org>" 公佈，成功的申請者將收到個別電子郵件通知。
3. The mode of payment will be announced at same time.
繳費方法將同時公佈。

Application 申請



Remark 備註

1. Priority will be given to the applicants who apply for the "Sterilization Sciences Course Module III (Chinese)" at the same time.
申請者如果同時報讀『滅菌科學課程 第三單元（中文）』將獲優先考慮。
2. For Mainland Nurse only 僅國內護士適用
If one cannot access the above hyperlink for registration, please send an email with the information including (1. Chinese name, 2. English name, 3. Hospital/Organization, 4, Department 5. Post, 6. email address 7. Mobile number, 8. Wechat ID 9. Preferred session: Group A or Group B) to course coordinator, Ms. Ho Kam-ye at "hkssma97@gmail.com"
如無法進入以上網站鏈接報名，請發送電郵至 "hkssma97@gmail.com" 課程聯絡人何錦兒女士，郵件內容包括（1. 中文姓名，2. 英文姓名，3. 醫院/機構，4. 科室，5. 職位，6. 電郵地址 7. 手機號碼，8. 微信號，9. 首選課堂: A組或B組）。



Points to Note 注意事項

Limited seats available on a first-come first-served basis.

名額有限，先到先得。

Course Coordinator 課程聯絡人

Ms. Ho Kam-yee 何錦兒女士

Tel 電話：852 9388 5560 WeChat ID 微信号 wxid_9wiszj65a6dv22

e-mail address 電郵地址：hkssma97@gmail.com

